

50 Handschriften von Lex Salica (K) 14, 16
 (* = nicht für die Edition verwendet)

- | | |
|--|--|
| 1. K17, fol. 70 ^f | 38. K54, p. 16 |
| 2. K18, fol. 47 ^r | 39. K55, fol. 6 ^{va-vb} |
| 3. K19, fol. 34 ^{ra} | 40. K56, p. 171 [keine Variante] |
| 4. K20, p. 125-126 [keine Variante] | 41. K57, fol. 11 ^v -12 ^r |
| 5. K21, p. 15-16 [keine Variante] | 42. K58, fol. 140 ^f |
| 6. K22, fol. 48 ^v | 43. K59, fol. 9 ^f |
| 7. *K23 [nicht existente Überlieferung] | 44. K60, fol. 15 ^f |
| 8. K24, fol. 157 ^{rb} [keine Variante] | 45. K61, fol. 7 ^f |
| 9. K25, fol. 92 ^f | 46. K62, fol. 29 ^v [keine Variante] |
| 10. K26, fol. 7 ^r [keine Variante] | 47. *K63 [nicht existente Überlieferung] |
| 11. K27, fol. 6 ^f [keine Variante] | 48. K64, fol. 13 ^v -14 ^r |
| 12. K28, fol. 6 ^v | 49. K65, p. 156 |
| 13. *K29 [Tit. 14, 16 fehlt] | 50. K66, fol. 21 ^v |
| 14. K30, fol. 100 ^f | 51. *K67 [Tit. 14, 16 fehlt] |
| 15. K31, p. 11 | 52. *K68 [nicht existente Überlieferung] |
| 16. K32, fol. 124 ^v | 53. *K68a [nicht existente Überlieferung] |
| 17. K33, p. 99-100 | 54. K69, fol. 46 ^{f-v} |
| 18. K34, fol. 39 ^v | 55. K70, fol. 10 ^v -11 ^r |
| 19. K35, fol. 14 ^{rb} -15 ^{va} | 56. K71, fol. 28 ^f |
| 20. K36, fol. 8 ^{vb} | 57. K72, fol. 143 ^{vb} [keine Variante] |
| 21. K37, fol. 10 ^v | 58. K73, fol. 245 ^{vb} |
| 22. K38, fol. 21 ^v -22 ^r | 59. *K74 [Titel 14 fehlt] |
| 23. K39, fol. 13 ^{f-v} | 60. *K75 [Titel 14, 16 fehlt] |
| 24. K40, p. 320 | 61. *K76 [Titel 14, 16 fehlt] |
| 25. *K41 [nicht existente Überlieferung] | 62. *K77 [nicht lesbar] |
| 26. K42, fol. 10 ^v -11 ^r | 63. *K78 [nicht existente Überlieferung] |
| 27. *K43, fol. 11 ^r [nicht lesbar] | 64. *K79 [nicht existente Überlieferung] |
| 28. K44, fol. 111 ^v | 65. *K80 [Titel 14, 16 fehlt] |
| 29. K45, fol. 18 ^{f-v} | 66. *K80a [Titel 14, 16 fehlt] |
| 30. K46, fol. 51 ^v -52 ^r | 67. *K80b [Titel 14, 16 fehlt] |
| 31. K47, fol. 67 ^f | 68. *K81 [Titel 14, 16 fehlt] |
| 32. K48, fol. 22 ^{ra} | 69. *K85 [Titel 14, 16 fehlt] |
| 33. K49, fol. 78 ^{rb} | 70. *K86 [Titel 14, 16 fehlt] |
| 34. K50, fol. 128 ^f [lückenhaft] | 71. *K87 [Titel 14, 16 fehlt] |
| 35. K51, fol. 12 ^{f-v} | 72. *K88 [nz. Kopie] |
| 36. K52, fol. 9 ^v | 73. *K89 [nz. Kopie] |
| 37. K53, fol. 73 ^{rb} | |

Siglen wie bei K.A. Eckhardt, *Pactus legis Salicae* (MGH LL nat. Germ. IV/1, Hannover 1962) außer:

- K80b Bamberg, Staatsbibliothek, Msc. Bibl. 30c
- K85 Vatikan, BAV, Chigi F. IV. 75
- K86 Vatikan, BAV, Reg. lat. 1431
- K87 Vercelli, Biblioteca Capitolare Eusebiana, 122
- K88 Vatikan, BAV, Reg. 850
- K89 Paris, BN, lat. 10755

1 Si quis sororem aut fratris filiam aut certe alterius gradus
2 consubrinam aut fratris uxorem aut avunculi sceleratis
3 nuptiis sibi iunxerit, huic poenae subiaceat ut a tali consortio
4 separetur. Atque etiam si filios habuerint, non habeantur
5 legitimi heredes, sed infamia sint notati.

1 quis] *fehlt K54* | sororem] sorore *K19*, aut sororis filiam *folgt K28*
fratris filiam] filiam fratris *K52* | filiam] familiam *K19*, aut certe filiam
folgt K53 | filiam...gradus] *auf Rasur K44* | aut?] *aus* au *K18* | certe]
certem *K38* | gradus] *aus* grados *K18*, grandus *K28*, *aus* grandos *K49*
2 consubrinam] consubrinum *K46* | fratris] fratri *K38*, fratres *K50*, patris
K53, fratris *K55* | avunculi] aviunculum *K19*, consortio *folgt K22[K33*
getilgt]K34K65K66, avunculis *K25K52K57K60*, a vinculis *K35K36*,
avunculum *K38*, avunculus *K45* | sceleratis] celeratis *K25*, exceleratis
K48, sceleratis *folgt K51*, sceleratus *K53* | sceleratis...3 nuptiis] aut
meretricem aliquam turpiter *auf Rasur in späterer Hand K33* **3** sibi] si
K38, bi *über der Zeile K53* | iunxerit] iunxerint
K17K31K37K44(?)K47K59, iuxerit *K19K49K73*, coniunxerint *K28K39*,
aus iunxerint *K51* | huic] hunc *K18K40K49*, uhic *K48* | poenae] poenam
K18K59, poena *K19K39K60K70* | subiaceat] sibi iaceat *K17*, subiaceant
K18K40K49K59, hoc pertinet ad episcopum *folgt K58* | ut] aut
K22K31K55K59K66, *aus* aut *K46*, vel (?) *K54* | ut a] aut *K40K49* | ut...
tali] autali *K28* | a] aut *K18*, *fehlt K19K45K73*, iam *K30*, *aus* in *K46*, ad
K70 | a tali] ad alia *K38* | consortio] consortia *K52* **4** separetur] seperetur
K18K59, separentur *K65K66* | Atque] Adque *K19K30K48K50K55K73*,
Autque *K28K61* | etiam] et iter *K19*, ecitam *K45* | si] *über der Zeile K17*,
fehlt K53 | filios] filius *K19K28K30K38K46K57K64K70K73*, filiis *K59*
habuerint] non habuerit *K19*, non habuerint *K25K37K46K48K57K70*, non
getilgt K24K26K30K51K69K71, habuerit *K42K44(?)K53K54K73*, *aus*
habuerit *K45*, habuerit *aus* habuerint *K51* | habeantur] habentur *K28K53*,
habeant *K46K59* **5** legitimi] legiptimi *K28*, legitime *K39K46K69*,
legitimam *K59* | heredes] heredis *K18*, hereditatem *K52K59* | sed] et *K48*
infamia] infamias *K55*, in familia *K60* | infamia...notati] sint infamia
nominati *K32* | sint] sunt *K42K45* | notati] novati *K30*, honore indigni et
promotione *folgt in späterer Hand K33*, nati *K37K51*, praenotati *K46*